

SleepAngel® Medizinische Produkte

Reinigungs- und Pflegeanleitung für Kopfkissen

SleepAngel® Produkte können sofort eingesetzt werden. Das Produkt ist nicht sterilisiert.



1. Verwendungszweck/Technologie

SleepAngel® Produkte sind hermetisch verschlossen:

- Pure Shield Gewebeschutz: Strapazierfähiges, weiches, hochwertiges Gewebe verhindert Kontamination. Dampfdurchlässig und wasserdicht.
- SafeWeld Nähte: Komplette Barriere durch hitzeversiegelte Nähte – keine Nahtlöcher.
- PneumaPure™ Filter: Atmungsaktiver, mechanischer Filter lässt saubere Luft ins Kissen fließen und fängt Pathogene und Allergene ab.

2. Kontrolle & Reinigung

Vor der Verwendung des Produktes:

- Produkt reinigen (siehe unten)
- Visuelle Prüfung der Nähte, Bezüge/Gewebe und Filter auf Schäden oder Löcher. Ein Produkt mit Löchern oder beschädigtem Gewebe oder Filter ist kontaminiert und muss entsorgt werden.

Täglicher Gebrauch:

- Visuelle Prüfung der Nähte, Gewebe und Filter auf Schäden oder Löcher.
- Ein Produkt mit Löchern oder beschädigtem Gewebe oder Filter muss entsorgt werden.
- Kopfkissen mindestens einmal wöchentlich reinigen, nach jedem Patientenwechsel oder bei Verschmutzung.
- Kopfkissen müssen aufgeschüttelt werden, damit die Fasern flauschig bleiben.
- Sicherstellen, dass die verwendeten Reinigungs- und Desinfektionsmittel den Vorgaben des Herstellers entsprechen.
- Mit einer Lösung aus mildem Reinigungsmittel und Wasser reinigen.

- Warten, bis das Produkt trocken ist.
- Das Produkt ist nun einsatzbereit.

Hinweis:

- Abrasives Scheuern von Filter und Gewebe vermeiden.
- Nicht bleichen, keine Maschinenwäsche, keine Trockenreinigung, nicht im Trockner trocknen, nicht Bügeln.



Die Verwendung von Alkoholtüchern und Reinigungslösungen kann vorübergehend die Oberfläche des Bezugstoffes verändern.

3. Prüfparameter

Kopfkissenbezug (wenn vorhanden) abziehen und Folgendes prüfen:

- Filter ist nicht beschädigt
- Nähte sind intakt
- Kissen ist frei von Flecken
- Kissen hat keine sichtbaren Risse oder Beschädigungen
- Kissen hat keinen unangenehmen Geruch
- Kisseninneres ist aufgebauscht und federnd

Trifft einer der o. g. Parameter nicht zu, hat das Kopfkissen die Kontrolle nicht bestanden und muss ersetzt werden.

4. Aufbewahrung und Leseanleitung LOT

- Das Kissen kann flach oder auf der Seite sicher gelagert werden. Kissen nicht biegen, das könnte den PneumaPur™ Filter beschädigen.
- Nichts Schweres auf die Kissen legen.
- Trocken und bei Temperaturen von +10 bis +30 °C aufbewahren.

Leseanleitung LOT:

Beispiel LOT 11110722:

- 1111 – Produktionsnummer
- 07 – Produktionsmonat
- 22 – Jahr

5. Entsorgung & Recycling

Zur Entsorgung das Kopfkissen aufschneiden und das innere Kissen herausnehmen. Beides im medizinischen Abfall entsorgen.

SleepAngel® Medizinische Produkte

Reinigungs- und Pflegeanleitung für Kopfkissen

SleepAngel® Produkte können sofort eingesetzt werden. Das Produkt ist nicht sterilisiert.

Reinigungs-/Desinfektionsprodukte die verwendet werden können:

- 1% Hydrogene Peroxide Solution
- Amonium Compounds
- Aniospray Quick
- Antifect extra
- AntiGone
- Bacillol AF
- Bacillol Foam
- Bactacid Wipes
- Chemisept wipes
- Chlorine Dioxide Solution, 10.000 ppm (erlaubt bei starker Verschmutzung, nach Anwendung mit feuchtem Tuch reinigen)
- Chlorine Dioxide Solution, 1000 ppm
- Chlorine Releasing Solution, 1000 ppm
- Clinell Alcohol Wipes
- Clinell Sporicidal Wipe
- Clinell Universal Spray
- Cavi Cide Surface Decontaminant Cleaner
- Cavi wipes
- Descosept PUR Wipes RTU
- Dismozon® Plus
- Ecopine, (5% Solution in Water)
- Incidin Foam & Incidin Plus
- Incidin OxyFoam S
- Incidin OxyWipes
- Incidin Pro
- Isopropyl Alcohol, 70%
- Kohrsolin FF
- Life Clean
- Meliseptol Rapid
- Microbac Forte
- Mikrozyd AF Liquid
- Mikrozyd Sensitive Liquid
- Mikrozyd Sensitive wipes
- Oxivir Plus
- Perform 1% und 3%
- Phenol Solution, 1%
- PDI Sani Cloth AF3 Wipes
- Pursept AF

- Rely+ON Perasafe
- Rely+ON Virkon
- Sani-Cloth Active
- Spray Off
- Sterisept wipes
- Super Sani Cloth Germicidal Disposable Wipe
- Terralin® protect (max. 4%)
- TPH Protect
- Ultrasol® active
- Virusolve (5% & 10% Solution in Water)
- Wet Wipe

Hinweis: Nach Verwendung von Chlor-haltigen Reinigungsmitteln wird empfohlen, die Oberflächen mit einem feuchten Tuch zu reinigen, da Chlor bei Langzeit-Anwendung die Oberfläche des Bezugstoffes beschädigen und die Empfindlichkeit gegenüber mechanischen Beschädigungen erhöhen kann.

Reinigungs- und Desinfektionsprodukte, die nicht empfohlen werden:

- Disclean ENDO PAA (Peracetic Acid Solution)
- PDI Sani-Cloth Bleach Germicidal Disposable Wipe
- Peracetic Acid

Die Liste ist nicht abschließend.

Die aufgeführten Konzentrationen sind strikt einzuhalten und dürfen nicht überschritten werden.



Die Übersetzung der englischen Reinigungs- und Pflegeanleitung des Herstellers (J_KV_7_V8_02.08.2023 Cleaning and care instructions Pillow EN) wurde von der MoveoMed GmbH vorgenommen und erfolgte ohne Gewähr. Ausschlaggebend ist das englische Dokument des Herstellers.